

M'A PRÉS PER FANTÉSIE

M'a prés per fantésie
Augan dé-m ha pastou
B'ey heyt la gran' houlie
De préné lou bastou.

Capsus Houratatère
B'en cau garapita !
B'en cau doux suda hère
Ta pia tau cuyala !

— Variante :

Capsus coste mayère.

Per plasé mas aulhètes
Per trop las bouy ayma
You bé las ey ménades
Las nou bouy mey tourna.

Arribat ére cabane
Crédi de-m répausa
M'èspiey ta las montagnes
Lou cô que s'en claba.

Quan estey en présence
D'aquet tarrible endret
Semblable que las pénes
Hasen lou biroulet.

You bé m'en arrimabi
Bât drin a cauqué roc
Mes toustem que tremblabi
D'ey lécha l'aute esclop.

Si Díu me hè la graci
D'em lécha rétira
You yamey plus nou tourni
Ta biené mountagna.

So qui-m counsole hère
So qui-m rend tan urous
Qu'ey de bédé las aulhètes
Couchades sus las flous

Adiu Houratatère
You bau quita-t batlèu
You m'en bau ta las hères
De Béost a Sen Miqueu !

— Variante :

Adiu coste mayère.

Adiu Marie blanche
La reyne dous pastous
Goarde plâ las montagnes
Las erbes e las flous

— Variante :

Adiu Marie-Chine
La reyne de Gabas
Goardem doun plâ las cubes
Las sanches e lous aas.

IL M'A PRIS LA FANTAISIE

Il m'a pris la fantaisie
Cette année de me faire berger.
J'ai fait la grande folie
De prendre le baton.

En montant vers Houratatère
Comme il faut grimper difficilement !
Il faut donc suer beaucoup
Pour monter au parc d'estivage

— Variante :

En montant vers la côte la plus grande.

Par bonheur mes brebis
Je veux les aimer beaucoup
Je les ai conduites
Je ne veux pas les ramener.

Arrivé à la cabane
Je pensai me reposer
Je regardai les montagnes
Mon cœur se serra.

Quand je fus en présence
De ce terrible endroit
On aurait dit que les pics
Faisaient des tours sur eux-mêmes.

Je m'appuyai bien un peu
Sur quelque rocher
Mais toujours je tremblai
D'y laisser l'autre sabot.

Si Dieu me fait la grâce
De me laisser rentrer
Jamais plus je n'irai par là
Pour garder les troupeaux dans la montagne.

Ce qui me console beaucoup
Ce qui me rend si heureux
C'est de voir les brebis
Couchées sur les fleurs.

Adieu Houratatère
Je vais te quitter bientôt
Je m'en vais à la foire
De Béost pour la Saint-Michel.

Adieu Marie-Blanche
La reine des bergers
Garde bien les montagnes
Les herbes et les fleurs.

— Variante :

Adieu Marie-Chine
La reine de Gabas
Garde-nous donc bien des cuves
Les pots à lait et les moules à fromage.